

中京大學臺灣史研究中心

文・圖片提供／王德壯

編按：【在世界遇見臺灣學】專欄，將陸續介紹世界各國臺灣學研究的機構及其研究成果與發展現況，希望提供國內相關研究者參考。



▲中京大學出版品。

中京大學創立於1954年，校區位在名古屋市和愛知縣豐田

市內，是日本極具規模的一所大學。該校榎山幸夫教授專攻明治時期日本政治外交史，是研究甲午戰爭的專家，也是研究日治時期臺灣史的重要學者，現任法學部長、社會科學研究所長。透過了解該校臺灣史研

究中心的發展歷程與未來展望，有助於認識日本的臺灣學之現況。

臺灣史研究中心設在該校社會科學研究所，繼承過去二十餘年累積的基礎，以進一步提升研究水準及提供成果給各界利用為今後努力之目標。該中心的主要事業包括：編纂《臺灣總督府文書目錄》、建置臺灣總督府檔案目錄資料庫、選編臺灣總督府檔案、推動臺灣史研究、蒐集臺灣史研究資訊、培養研究人才等。

在出版品方面，先是出版《臺灣史料綱文》三冊，接著自1993年迄今出版《臺灣總督府文書目錄》多達二十五卷（1895-1911年），成為研究者利用總督府公文

類編纂時必備的工具書。近年來更出版《臺灣總督府文書の史料學的研究》、《臺灣の近代と日本》、《日本統治下臺灣の支配と展開》等論文集，以及選編總督府檔案出版《日本領有初期の臺灣》，並將過去鮮為人知的史料刊布在《臺灣近代史料研究》期刊上。這些成績乃是充分掌握第一手史料，並進行縝密解讀之結果。日本與臺灣的許多學者專家投入莫大的時間與心力，呈現可觀的成果，後續發揮的影響力值得期待。

在研究方面，榎山教授有關殖民地統治體制、行政、法律的研究早已為臺灣學界熟知，其所帶領的研究團隊對於日治時期臺灣史的探討也頗受重視。他們常藉來臺編纂檔案的機會，至各地

調查日治時期的史料、遺跡，並進行學術交流、教育研習等活動。以近半年為例，榎山教授與團隊成員栗原純、東山京子、大友昌子、酒井惠美子等教授參加8月臺灣文獻館第五屆「臺灣總督府檔案學術研討會」；9月榎山教授參加「高雄港建港100週年學術研討會」；11月參加臺灣分館「臺灣學國際學術研討會」，相繼發表多篇新近的研究成果。

在研究資訊方面，該中心網頁（www.chukyo-u.ac.jp/research/irss/taiwan）公開「臺灣史關係文獻目錄」，蒐集1874至2001年的相關資料，參考價值甚高。此外，在教育推廣方面，臺灣和日本的學者舉辦過六屆「臺灣總督府

文書學講習會」，榎山教授一直擔任講師，並協助延攬日本的學者專家來臺授課，培植年輕研究者解讀日文史料的實力；中京大學亦開設「臺灣研究講座」，可見對於臺灣史的教學相當用心經營。

在追求臺灣史研究深化與多元化之際，細膩的整理仍是研究的根基，我們樂見中京大學臺灣史研究中心關注臺灣學，也期盼更多研究者在既有的基礎上精益求精。



▲臺灣總督府文書目錄。

臺灣學系列講座 29

主講人／林茂賢（臺中教育大學臺灣語文學系專任副教授）
記錄整理／本吉



▲臺灣民俗專家林茂賢教授。（圖片提供／林茂賢）

臺灣的歲時節令

是跳躍性的配合農業生產週期。農忙時往往十天半個月都沒有節日，直到農閒時，節日才一一出現。

例如農曆春節期間，天氣嚴寒，不適合農作，所以年假特別長，等到農曆二月初二土地公生日後，才開始播種植苗，節日漸漸減少。農曆三月播種完成後，又開始有神明誕辰。林茂賢表示，由於農作除草、施肥是間斷性工作，所以幾乎每月都會有節日或神明生日，讓人民有生活娛

樂跟祭祀的時間。值得注意的是，每一個族群都有特殊的風土民情，形成獨特的人文特色，同樣一件事物，不同族群會有不同的解釋，形成相異的民俗文化。所以不同的區域、不同的生活環境，都會發展出不同的習俗。臺灣和中國的歲時節日就大不相同，不但端午喝午時水不喝雄黃酒，過年也不吃臘八粥或吃元宵。即將來到的農曆新年就是最佳例子，因為媒體與書籍上常見的內容大多是臘八粥、送灶神等北京年

俗，真正的臺灣傳統年俗卻鮮少介紹。中國以年獸為過年起源傳說故事，但是臺灣民間則是源自「沉地」的傳說。這段「沉島傳奇」也被記載於日治時期的文獻中（關於「沉島傳奇」介紹，請參照《臺灣學通訊》第24期2、3頁〈從「沉地」傳說談臺灣年俗〉）。

不只是臺灣、中國民俗差異大，臺灣北中南也各有不同風俗。民間圍爐必吃的「長年菜」象徵長命百歲，但嘉義以北為「芥菜」，臺南、高雄、屏東地區的則是「帶根的菠菜」，而且規定要整棵吞食不可切斷，才能長命百歲。現在以賞花燈、猜燈謎為主的元宵節，其實是臺灣的情人節，傳說未婚女性在這天偷

摘蔥或菜，可以嫁到好丈夫——「偷挽蔥，嫁好尪」、「偷挽菜，嫁好婿」；而未婚男子則要「跳菜股，娶好某」。

林茂賢強調，所有的民間習俗都有一段特別的起源故事。例如農曆七月的中元普渡，昔日大陸移民至臺灣死難多，所以必須招引水中孤魂野鬼。而平溪放天燈原為山區聯絡不便所用。臺南鹽水蜂炮則具有除瘟祛疫的宗教意義，目前已是重要的民俗觀光活動。

民間習俗不但多樣、有趣，而且都有其重要的時代意義。林茂賢表示，雖然現代許多傳統節日活動都已經改變或淡化，但傳統節俗的功能，無非是要提醒大家注重孝道、親子關係、人際關係，並在繁忙生活中加入適當的休息娛樂，這樣的精神值得保存下來。

更正：24期2、15頁林茂賢教授任教學校誤植為「臺灣教育大學」，特此更正並致歉。

臺灣學系列講座(30)預告

●臺灣建築文化主體性的建構
演講者：傅朝卿（國立成功大學建築系教授）
講座時間：2月14日（六）
10:00~12:00
講座地點：央圖臺灣分館4樓4045教室
洽詢電話：(02) 29266888 轉4128謝小姐